



Briuselis, 2026 m. sausio 9 d.

CM 1112/26

Tarpinstitucinės bylos:

2025/0183(NLE)

2025/0184(NLE)

2025/0191(NLE)

2025/0192(NLE)

LIMITE

POLCOM

COLAC

PROCED

KOMUNIKATAS

RAŠYTINĖ PROCEDŪRA

Kontaktinis el.

pašto adresas: polcom@consilium.europa.eu

Tel. / faks.: +3222815181

Dalykas: ES ir MERCOSUR susitarimai
– Rašytinės procedūros pradėjimas

2025 m. rugsėjo 3 d. Komisija pateikė Tarybai pasiūlymus dėl Tarybos sprendimų dėl ES ir MERCOSUR partnerystės susitarimo (EMPA) ir ES ir MERCOSUR laikinojo susitarimo dėl prekybos (iTA) pasirašymo ir sudarymo.

2026 m. sausio 9 d. Nuolatinių atstovų komitetui (COREPER II) nusprendus taikyti rašytinę procedūrą, prašom nurodyti, ar sutinkate:

- a) priimti Tarybos sprendimą dėl Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Pietų Amerikos šalių bendrosios rinkos, Argentinos Respublikos, Brazilijos Federacinės Respublikos, Paragvajaus Respublikos ir Urugvajaus Rytų Respublikos partnerystės susitarimo pasirašymo Europos Sąjungos vardu ir laikino taikymo, kurio teisininkų lingvistų patvirtinta galutinė redakcija išdėstyta dokumentuose 12442/25 ir 12450/25 + ADD 1–14;

Prašom atsakyti „TAIP“, „NE“ arba „SUSILAIKOME“.

- b) patvirtinti pritarimą iš esmės Tarybos sprendimo dėl Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Pietų Amerikos šalių bendrosios rinkos, Argentinos Respublikos, Brazilijos Federacinės Respublikos, Paragvajaus Respublikos ir Urugvajaus Rytų Respublikos partnerystės susitarimo sudarymo Europos Sąjungos vardu tekstui, kurio teisininkų lingvistų patvirtinta galutinė redakcija išdėstyta dokumente 12443/25, ir nuspręsti jį perduoti kartu su Susitarimo tekstu, išdėstytu dokumente 12450/25 + ADD 1–14, Europos Parlamentui siekiant gauti jo pritarimą;

Prašom atsakyti „TAIP“, „NE“ arba „SUSILAIKOME“.

- c) priimti Tarybos sprendimą dėl Europos Sąjungos ir Pietų Amerikos šalių bendrosios rinkos, Argentinos Respublikos, Brazilijos Federacinės Respublikos, Paragvajaus Respublikos ir Urugvajaus Rytų Respublikos laikinojo susitarimo dėl prekybos pasirašymo ir laikino taikymo, kurio teisininkų lingvistų patvirtinta galutinė redakcija išdėstyta dokumentuose 12417/1/25 REV 1 ir 12419/25 + ADD 1–13;

Prašom atsakyti „TAIP“, „NE“ arba „SUSILAIKOME“.

- d) patvirtinti pritarimą iš esmės Tarybos sprendimui dėl Europos Sąjungos ir Pietų Amerikos šalių bendrosios rinkos, Argentinos Respublikos, Brazilijos Federacinės Respublikos, Paragvajaus Respublikos ir Urugvajaus Rytų Respublikos laikinojo susitarimo dėl prekybos sudarymo, kurio teisininkų lingvistų patvirtinta galutinė redakcija išdėstyta dokumente 12418/1/25 REV 1, ir nuspręsti jį perduoti kartu su Susitarimo tekstu, išdėstytu dokumente 12419/25 + ADD 1–13, Europos Parlamentui siekiant gauti jo pritarimą.

Prašom atsakyti „TAIP“, „NE“ arba „SUSILAIKOME“.

Atsakymai Tarybos generaliniam sekretariatui turi būti pateikti **iki 2026 m. sausio 9 d. 17.00 val. (CET)**; jie turi būti siunčiami adresu polcom@consilium.europa.eu.

Vienašaliai pareiškimai turėtų būti pateikiami kartu su atsakymu į klausimus, išskyrus jau pateiktus Nuolatinių atstovų komitete.
